

3-6
ΕΤΩΝ

My first Montessori



book for English



HELLO!



3

three

one

1

2

two



a bicycle
ποδήλατο



toys
παιχνίδια

- Πάνω από 50 δραστηριότητες για την εκμάθηση των Αγγλικών
- 180 κάρτες για την εκμάθηση του λεξιλογίου
- ▶) Ακουστικά αρχεία με τις λέξεις και τα τραγουδάκια



My first
Montessori
book for English



Σχεδιασμός δραστηριοτήτων:
Lydie Barusseau

Δικαιώματα φωτογραφιών:

Fotolia.com © : a7880ss ; Absemetov ; ahmety34 ; Albachiarara ; Aleksandra Mikhailecccc ; alestraza ; alex_cardo ; andrew_rybalko ; Anna Velichkovsky ; anpannan ; Arrows ; ayutaka ; barmaleeva benchart ; Bienchen ; blueringmedia ; booka ; brgfx ; Brian Goff ; cocone ; connynka ; Darya ; davidteamen ; designation ; Deux Rondo ; dikobrazik ; djvstock ; eduardrobert ; Elena Abrazhevich ; elvetica ; Fandorina Liza ; fireflamenco ; fofo* ; Françoise M ; galkinkirill ; girafchik ; gmm2000 ; grafnata ; grey_ant ; Gstudio Group ; Haer ; Handies Peak ; He2 ; ihork ; ilyabolotov ; Iryna ; ; Dobrovyns'ka ; ivector ; japanezka ; jemastock ; julia_january ; juliars ; kagera ; kankhem ; kartoxjm ; keko-ka ; kontur-vid ; koshenyamka ; lightgirl ; lil_22 ; logistock ; macrovector ; mack76 ; margolana ; Marina Zlochin ; MarinaMays ; marinavorona ; MicroOne ; mila_endo ; mix3r ; moonkin ; moryachok ; mything ; Neyro ; nezezon ; oleg7799 ; olegganko ; opka ; pandavector ; panitalapon ; Peter Hermes Furian ; PF-Images ; platinka ; puaypuayzaa ; pyty ; ReachDreams ; redlinevector ; rhoeo ; robu_s ; rondabroc.com ; Seamartini Graphics ; shendart ; shopplaywood ; shorena ted ; spinetta ; ssstocker ; stockdevil ; sudowoodo ; suerz ; thesimplesurface ; topvectors ; val_iva ; valeri_si ; Vasileva ; Vectorstocker ; viktorijareut ; vil1605 ; wecolor ; Wissanu99 ; ya_mayka ; yavi ; ylivdesign ; zionbalkon ; zzve.

Shutterstock.com © : asantosg ; Rashad Ashurov ; Visual Generation ; Vector Market ; meinlp ; Fargon ; chotwit piyapramote ; besunnytoo ; Ovocheva ; Kazakova Maryia ; Iconic Bestiary ; Ksenya Savva ; ColinCramm ; Masa Marinkovic ; andere andrea petrlik ; Macrovector ; rangsan paidaen ; losw ; Maxito ; jehsomwang ; Big Boy ; Tashsat ; Katata ; KittyVector ; cobalt88 ; Artshokolad ; NPavelN ; urfin ; totallyjamie ; Danilo Sanino ; Skokan Olena ; Ekaterina Zimodro ; OlgaSiv ; iaRada ; T-Kot ; MSSA ; ARNICA ; Svetlana Maslova ; Dmitrieva A ; Kakigori Studio ; newcorner ; Jemastock ; Sarawut Padungkwan ; Tomacco ; BlueRingMedia ; Chistyakova Julia ; Anna Rassadnikova ; Scherbinka ; nataka ; Pogorelova Olga ; Yoko Design ; Kasp Air ; Rivan media ; Barmaleeva ; Spreadthesign ; mything ; moonkin ; stockakia ; vectorstockstoker ; pichayasri ; Ganna Bassak ; Seamartini Graphics ; Iconic Bestiary ; zzveillust ; Mascha Tace ; lattesmile ; Dakalova Iuliia ; Sim Lev ; nalinn ; SVStudio ; Tatsiana Tsyhanova ; Ksenica ; fresher ; studioworkstock ; Veal_blackfox ; Chet ; MuchMania ; pichayasri ; Artspace ; lady-luck ; Veleri ; Victoria Sergeeva ; MarinaDa ; julymilks ; Oleg7799 ; grmarc ; Eisfrei ; Alka5051 ; Jane Kelly ; Viktorija Reuta ; Nikiparonak ; Marharyta Pavliuk ; Jackie Nishimura ; Tribalium ; Omela ; Bienchen-s ; Chikovnaya ; Ksenia Loginovskikh ; SergeiSki ; Netta07 ; kernel panic ; Fricke Studio ; Art101 ; nikiteev_konstantin ; Enache Dumitru Bogdan ; Kachalova Kseniia ; M.Stasy ; flowerstock ; Aratehortua ; GraphicsRF ; Media Guru ; Iryna Stegniy ; Veleri ; VectorPot ; mhatzapa ; Pushkin ; Kauriana ; Reamolko ; Nadzeya Dzivakova.

Εκδόσεις Πατάκη – Εκπαίδευση
Lydie Barousseau, *My first Montessori book for English*
Μετάφραση: Αντιγόνη Μπρατσόλη
Υπεύθυνος έκδοσης: Βαγγέλης Μπακλαβάς
Διορθώσεις: Σοφία Κροκίδη
DTP: Σπυριδούλα Βονίτση
Copyright© πρωτότυπης έκδοσης: Larousse 2017
Συντελεστές πρωτότυπης έκδοσης

Υπεύθυνη έκδοσης: Carine Girac-Marinier • Υπεύθυνη επιμέλειας: Julie Pelpel-Moulian
• Επιμέλεια: Léa Combasteix, με βοήθη τη Viviane Magnin • Υπεύθυνος ατελιέ: Uli Meindl
• Υλοποίηση γραφικών: Audrey Izern και Les PAOistes • Υπεύθυνη παραγωγής: Marlène Delbeken
Copyright© για την ελληνική έκδοση: Σ. Πατάκης Α.Ε.Ε.Δ.Ε. (Εκδόσεις Πατάκη), Αθήνα, 2018
Πρώτη έκδοση από τις Εκδόσεις Πατάκη, Αθήνα, Μάρτιος 2019
Κ.Ε.Τ. Β989 • Κ.Ε.Π. 5/19 • ISBN 978-960-16-8004-0



ΠΑΝΑΓΗ ΤΣΑΛΔΑΡΗ (ΠΡΩΗΝ ΠΕΙΡΑΙΩΣ) 38, 104 37 ΑΘΗΝΑ,
ΤΗΛ.: 210.36.50.000, 801.100.2665, 210.52.05.600, ΦΑΞ: 210.36.50.069
ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΔΙΑΘΕΣΗ: ΕΜΜ. ΜΠΕΝΑΚΗ 16, 106 78 ΑΘΗΝΑ, ΤΗΛ.: 210.38.31.078
ΥΠΟΚ/ΜΑ: ΚΟΥΡΥΤΣΑΣ (ΤΕΡΜΑ ΠΟΝΤΟΥ – ΠΕΡΙΟΧΗ Β' ΚΤΕΟ), Τ.Θ. 1213, 57009 ΚΑΛΟΧΩΡΙ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ,
ΤΗΛ.: 2310.70.63.54, 2310.70.67.15, 2310.75.51.75, ΦΑΞ: 2310.70.63.55
Web site: <http://www.patakis.gr> • e-mail: info@patakis.gr, sales@patakis.gr

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σημείωμα προς γονείς και εκπαιδευτικούς	5	The family	30
My activity book	7	Οι εικόνες μου: my family	30
Me	8	The finger family (song)	31
The body and the face	9	Who is it?	32
Οι εικόνες μου: my body	9	Days and seasons	33
Parts of the body	10	Today, The week, The weather	33
Οι εικόνες μου: my face	11	The seasons	34
Parts of the face	12	Seasons game cards	35
How are you?	13	Seasons game	37
How tall are you?		Holidays	38
Are you a boy or a girl?	14	Let's celebrate!	38
Let's play "Simon says"	15	The house	39
Colours	16	Οι εικόνες μου: my house	39
Mixing colours	16	Draw you in your house!	40
Colour hunt	17	Οι εικόνες μου: in my house	41
Sun game	18	Hickory, Dickory, Dock (song)	42
Sun game cards	19	Οι εικόνες μου: my bedroom	43
Clothes	21	Where is my toy?	44
Οι εικόνες μου: my clothes	21	The alphabet	45
Οι εικόνες μου: my accessories	22	New words	45
Tidy up your clothes!	23	Sound game	46
"Tidy up your clothes!" cards	25	Sound game cards	47
Cock-a-doodle-doo (song)	27	Food	49
Number rods from 1 to 5	28	Οι εικόνες μου: at breakfast	49
1 to 5 with the number rods	28	Οι εικόνες μου: at lunch and dinner	50
One, two, buckle my shoe (song)	29	"What a wonderful meal!" cards	51
		What a wonderful meal!	53
		Οι εικόνες μου: fruit	54

Let's count fruit.....	55	Pets	82
Οι εικόνες μου: my kitchen.....	56	Οι εικόνες μου: my pets.....	82
"Let's go shopping!" cards.....	57	Animal puzzle.....	83
Let's go shopping!.....	59	Pussycat, pussycat (song).....	84
Number rods from 1 to 10	60	Farm animals	85
6 to 10 with the number rods.....	60	Οι εικόνες μου: at the farm.....	85
Number rods cards.....	61	Opposite words.....	86
Number rods.....	63	Zoo animals	87
In town	64	Οι εικόνες μου: at the zoo.....	87
Οι εικόνες μου: in town.....	64	Animals of the world	88
Humpty Dumpty (song).....	65	Big or small? How many animals?.....	88
Jobs	66	English speaking countries	89
Οι εικόνες μου: jobs.....	66	Where do we speak English?.....	89
Where are they?.....	67	World map	90
Transport	68	Can you find the continents?.....	90
Οι εικόνες μου: transport.....	68	Flags	92
At school	69	Make your own flags!.....	92
Οι εικόνες μου: at school.....	69	"Make your own flags!" cards.....	93
Geometric shapes.....	70	Goodbye!	95
"Let's create shapes" cards.....	71	Vocabulary	96
Let's create shapes.....	73	Vocabulary and alphabet cards	
Movable alphabet.....	74	to be cut out	99
Let's write words with the movable			
alphabet.....	75		
Sports	78		
Οι εικόνες μου: sports.....	78		
Memory game cards.....	79		
Memory game.....	81		

ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΠΡΟΣ ΓΟΝΕΙΣ ΚΑΙ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΟΥΣ

Αγαπητοί γονείς, αγαπητοί εκπαιδευτικοί,

Το *My First Montessori book for English* απευθύνεται σε παιδιά ηλικίας 3 έως 6 ετών. Χάρη σε αυτό, τα παιδιά θα μπορέσουν να μάθουν αγγλικά με τρόπο διασκεδαστικό αλλά και μεθοδικό, προχωρώντας από τα πιο εύκολα στα πιο δύσκολα.

Το *My First Montessori book for English* περιλαμβάνει τους εξής τύπους εκπαιδευτικού υλικού:



- **20 σελίδες με εικόνες** που χρησιμοποιούνται μαζί με τις κάρτες λεξιλογίου
- **12 παιχνίδια** που ενθαρρύνουν την ενεργοποίηση των παιδιών
- **σελίδες με δραστηριότητες**, κατάλληλα σχεδιασμένες για την εμπέδωση και την αφομοίωση των νέων γνώσεων
- **180 κάρτες λεξιλογίου** (για κόψιμο)
- **79 κάρτες γραμμάτων** (για κόψιμο)
- **τραγουδάκια.**

Οι σελίδες του βιβλίου με τίτλο «**Οι εικόνες μου**» πρέπει να χρησιμοποιούνται **μαζί με τις κάρτες λεξιλογίου**, οι οποίες στην παιδαγωγική Μοντεσσόρι ονομάζονται «ταξινομημένες κάρτες». Αυτές, επειδή αναμένεται να χρησιμοποιηθούν περισσότερο, είναι τυπωμένες σε πιο χοντρό χαρτί. Αφού τις κόψετε, συγκεντρώστε τις ανά θέμα και τοποθετήστε τις σε φακελάκια. Στη συνέχεια μπορείτε να αποθηκεύσετε τα φακελάκια αυτά σε έναν μεγαλύτερο φάκελο, τον οποίο θα φυλάσσετε πάντα μέσα στο βιβλίο.

Οι **κάρτες των γραμμάτων** βρίσκονται στο τέλος του βιβλίου. Αφού τις κόψετε, μπορείτε να τις αποθηκεύσετε σε ένα φακελάκι, το οποίο θα κολλήσετε στη σελίδα του «κινητού αλφαβήτου» (σελ. 74).

Η Μαρία Μοντεσσόρι χρησιμοποιούσε μια πολύ αποτελεσματική τεχνική, για να βοηθήσει τα παιδιά να απομνημονεύουν τις νέες λέξεις, το «μάθημα σε τρία στάδια»:

- πρώτα το παιδί ακούει τη νέα λέξη
- μετά του ζητείται να δείξει την εικόνα ή το αντικείμενο που αντιστοιχεί στη λέξη αυτή
- τέλος, επαναλαμβάνει τη νέα λέξη.

Η παραπάνω μέθοδος αξιοποιείται στο βιβλίο αυτό μέσα από δραστηριότητες εκμάθησης των λέξεων με τη βοήθεια των εικόνων. Σε αυτές εργαζόμαστε ως εξής:



Ονομάζω → «**Listen and touch**» (Άκουσε και άγγιξε)

Το παιδί ακούει τις λέξεις που παρουσιάζονται στις σελίδες «Οι εικόνες μου» και μετά δείχνει τις εικόνες που αντιστοιχούν σε αυτές τις λέξεις, αγγίζοντάς τις.



Δείχνω → «**Touch and say**» (Άγγιξε και πες)

Ακούγοντας τη λέξη για μία ακόμη φορά, το παιδί βρίσκει την αντίστοιχη χρωματιστή κάρτα λεξιλογίου, την τοποθετεί πάνω στην ασπρόμαυρη εικόνα και, αγγίζοντας την κάρτα, προφέρει τη λέξη στα αγγλικά. Αυτό το στάδιο απομνημόνευσης συχνά διαρκεί πιο πολύ.



Αναγνωρίζω → «**What is it?**» (Τι είναι αυτό;)

Από τη στιγμή που έχει απομνημονεύσει το λεξιλόγιο στις σελίδες «Οι εικόνες μου», το παιδί επιλέγει μία από τις εννιά κάρτες του θέματος το οποίο μαθαίνει και λέει τη λέξη που αντιστοιχεί στην εικόνα την οποία δείχνει η κάρτα. Όταν είναι σε θέση να αναγνωρίζει και να λέει το όνομα κάθε εικόνας, τότε έχει ήδη απομνημονεύσει καλά το λεξιλόγιο του θέματος!



Κατεβάστε τα αρχεία ήχου με την αγγλική προφορά των λέξεων και τα τραγουδάκια, από το www.patakis.gr/bkm12004, επιλέγοντας τον σύνδεσμο «Κατεβάστε τα αρχεία ήχου».

Για να αφομοιώσουν τα παιδιά τις νέες λέξεις, προτείνονται πολλά παιχνίδια και ασκήσεις σε όλο το βιβλίο, που θα τους επιτρέψουν να αναπτύξουν τις αισθητηριακές τους ικανότητες, να γνωρίσουν καλύτερα τον κόσμο και παράλληλα να κατακτήσουν ένα βασικό λεξιλόγιο στην αγγλική γλώσσα.

Ορισμένα παιχνίδια και ασκήσεις βασίζονται σε ένα σύνολο μικρών καρτών. Για να μη χαθούν οι κάρτες από τη στιγμή που θα τις κόψετε, μπορείτε **και αυτές να τις αποθηκεύσετε σε φακέλους**, τους οποίους θα κολλήσετε στις σελίδες του βιβλίου που βρίσκονται δίπλα από τους κανόνες του παιχνιδιού, όπου υπάρχουν κατάλληλες θέσεις (π.χ. στη σελ. 81). Έτσι, θα είναι εύκολο να κάνει το παιδί επανάληψη, η οποία είναι αναγκαία για την εκμάθηση. Κάνοντας πολλές φορές τις δραστηριότητες, το παιδί θα εμπλουτίζει τις γνώσεις του, θα βελτιώνει τη συγκέντρωσή του και θα ενισχύει την επιθυμία του για μάθηση καθώς και την εμπιστοσύνη στον εαυτό του.

Η αρχή «**βοήθησέ με να το κάνω μόνος μου**» είναι βασικό στοιχείο της παιδαγωγικής Μοντεσσόρι. Για να ενθαρρυνθούν τα παιδιά να εργάζονται αυτόνομα, κάθε εκφώνηση σηματοδοτείται με ένα εικονόγραμμα:



Δείχνω



Αναγνωρίζω



Χρωματίζω



Κυκλώνω



Ενώνω

Παρ' όλα αυτά, να είστε όσο πιο συχνά γίνεται κοντά στο παιδί, όταν δουλεύει με το βιβλίο. Η στήριξη και η βοήθεια που θα του προσφέρετε είναι πολύ σημαντικές, καθώς θα ανακαλύπτει την αγγλική γλώσσα.

Η κινητοποίηση του παιδιού είναι σημαντικό στοιχείο στη μαθησιακή διαδικασία. Αν φαίνεται ότι το παιδί δεν ενδιαφέρεται πολύ για ένα θέμα, αφήστε το να «πλοηγηθεί» μέσα στο βιβλίο όπως θέλει το ίδιο. Άλλωστε, στο πλαίσιο της επανάληψης το παιδί θα επιστρέψει στις δραστηριότητες που αρχικά το δυσκόλεψαν ή δεν τράβηξαν το ενδιαφέρον του. Να θυμάστε πάντα πως η ευχαρίστηση και ο ενθουσιασμός του παιδιού είναι οι καλύτεροι οδηγοί!

Η συγγραφέας
Lydie Barousseau



My activity book

Το βιβλίο των δραστηριοτήτων μου



Me

Εγώ

Hello!

My name is

Κόλλησε εδώ
τη φωτογραφία σου.

The body and the face

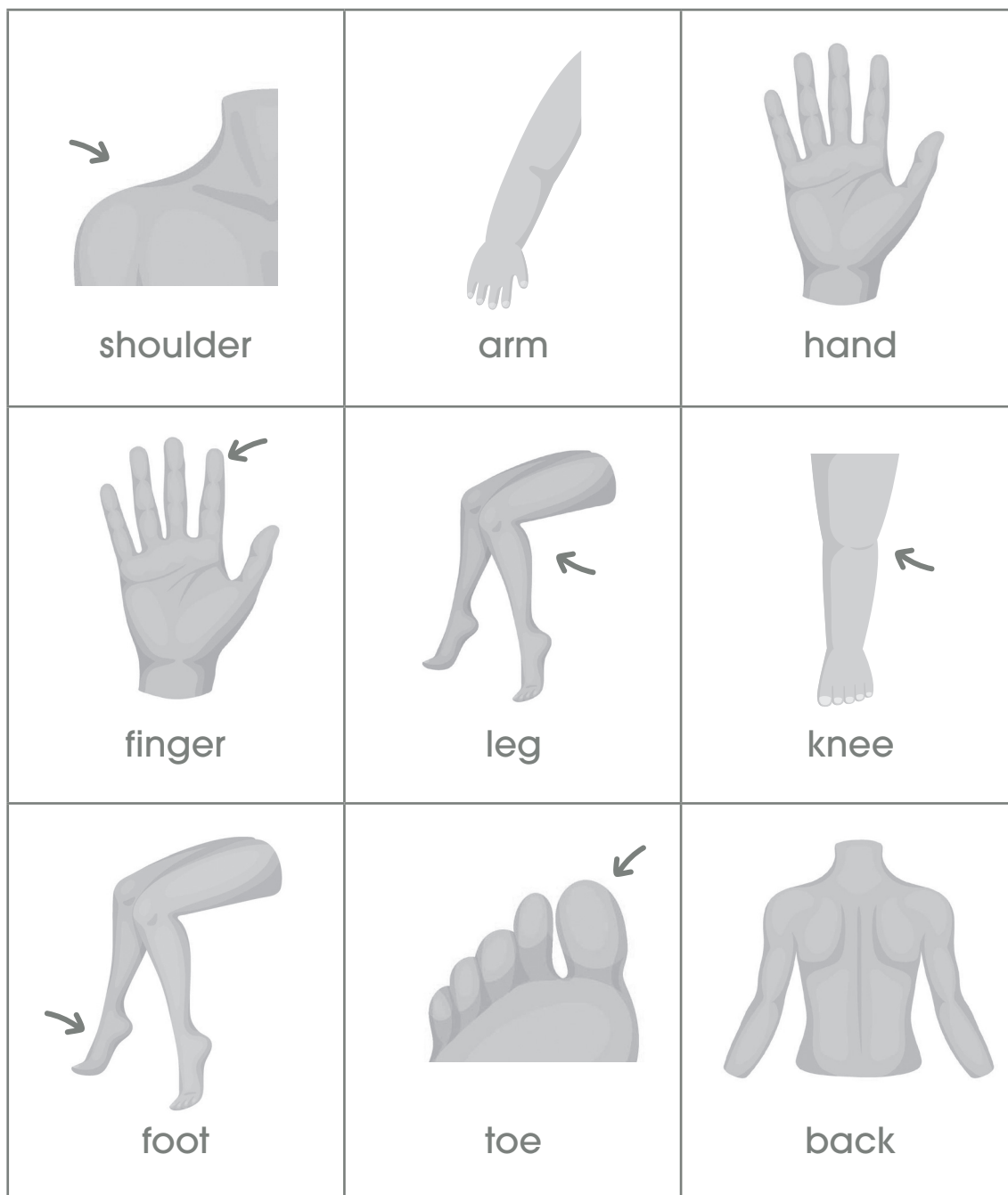
Το σώμα και το πρόσωπο



Οι εικόνες μου: my body



Το σώμα μου



Ονομάζω → Listen and touch → Το παιδί ακούει τη λέξη και δείχνει την εικόνα, αγγίζοντάς την.
Κατεβάστε τους ήχους από το www.patakis.gr/bkm12004



Δείχνω → Touch and say → Το παιδί τοποθετεί την κάρτα λεξιλογίου πάνω στην ασπρόμαυρη εικόνα και λέει τη λέξη.




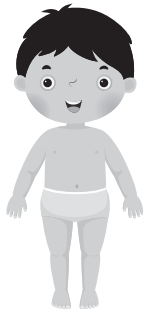
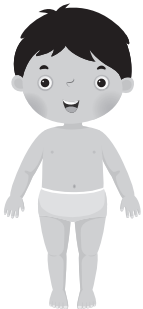
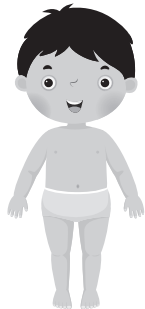

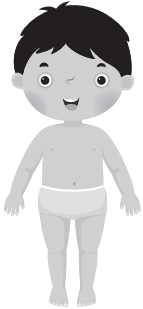
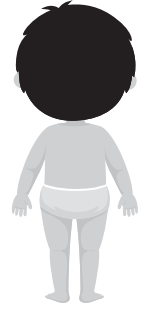


Αναγνωρίζω → What is it? → Το παιδί διαλέγει μια κάρτα λεξιλογίου και λέει τη λέξη.

Parts of the body

Τα μέρη του σώματος

Χρωμάτισε με κόκκινο χρώμα το μέρος του σώματος που δηλώνει η κάθε λέξη.

 shoulder	 arm	 hand
 finger	 leg	 knee
 foot	 toe	 back




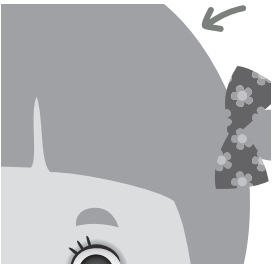
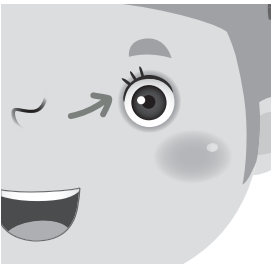
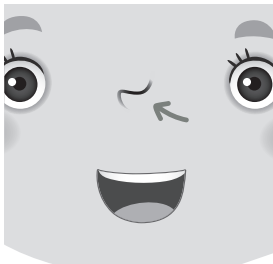

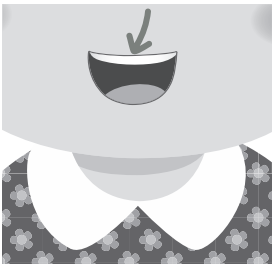
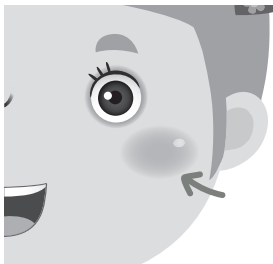
Προφέρετε τη λέξη, δείχνοντας ταυτόχρονα στο παιδί το αντίστοιχο μέρος του σώματός σας.



Οι εικόνες μου: my face



Το πρόσωπό μου

 <p>head</p>	 <p>neck</p>	 <p>ear</p>
 <p>hair</p>	 <p>eye</p>	 <p>nose</p>
 <p>mouth</p>	 <p>tooth</p>	 <p>cheek</p>



Ονομάζω → Listen and touch → Το παιδί ακούει τη λέξη και δείχνει την εικόνα, αγγίζοντάς την.
Κατεβάστε τους ήχους από το www.patakis.gr/bkm12004



Δείχνω → Touch and say → Το παιδί τοποθετεί την κάρτα λεξιλογίου πάνω στην ασπρόμαυρη εικόνα και λέει τη λέξη.



Αναγνωρίζω → What is it? → Το παιδί διαλέγει μια κάρτα λεξιλογίου και λέει τη λέξη.

Parts of the face

Τα μέρη του προσώπου

Κύκλωσε με κόκκινο χρώμα το μέρος του προσώπου που δηλώνει η κάθε λέξη.

 head	 neck	 ear
 hair	 eye	 nose
 mouth	 tooth	 cheek

Προφέρετε τη λέξη, δείχνοντας ταυτόχρονα στο παιδί το αντίστοιχο μέρος του προσώπου σας.

How are you?

Πώς είσαι;

I'm happy
Είμαι χαρούμενος



I'm fine
Είμαι καλά

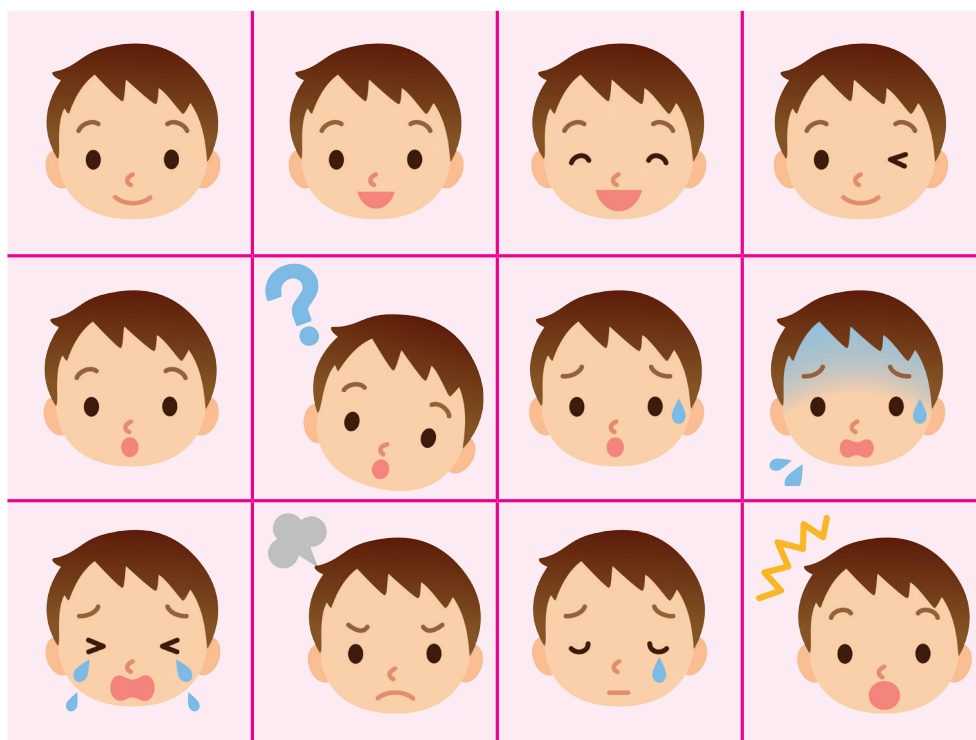


I'm sad
Είμαι λυπημένος



Let's play!

Ας παίξουμε!



Προφέρετε τις φράσεις που δηλώνουν διαφορετικά συναισθήματα, «Είμαι χαρούμενος», «Είμαι καλά» και «Είμαι λυπημένος», και ζητήστε από το παιδί να σας δείξει τις αντίστοιχες εικόνες.

How tall are you?

Πόσο ψηλός/ψηλή είσαι;

Where are you?

Πού είσαι;



Are you a boy or a girl?

Είσαι αγόρι ή κορίτσι;

I'm a



Προφέρετε την κάθε ερώτηση και ζητήστε από το παιδί να την επαναλάβει και να απαντήσει σε αυτή. Μετά ζητήστε του να κυκλώσει τη σωστή απάντηση.

Let's play "Simon says"

Ας παίξουμε "Simon says"

Simon says ?

Ο Σίμωνας λέει

Simon says ...

... stand up!



... sit down!



Let's play!

Ας παίξουμε!

Διάλεξε μια κάρτα λεξιλογίου για το σώμα ή το πρόσωπο και παίξε με αυτή, λέγοντας: «Simon says: touch your ...».

Μπορείς επίσης να μιμηθείς τις παρακάτω πράξεις, λέγοντας: «Simon says ...».



smile



cry



eat



paint



dance



wash



sleep



run



cook

Colours

Χρώματα

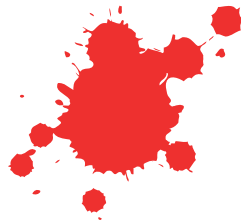
Mixing colours



Ανακατεύοντας χρώματα



Yellow



Red



Blue

Βρες ποιο χρώμα δημιουργούμε κάθε φορά, όταν ανακατεύουμε δύο χρώματα, και χρωμάτισε με το χρώμα αυτό το κυκλάκι που είναι μετά από το =. Έπειτα, ένωσε το κυκλάκι που χρωμάτισες με το χρωματισμένο κυκλάκι που δείχνει το χρώμα αυτό.

